

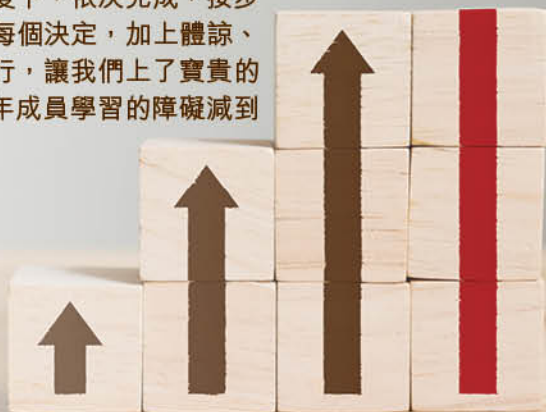


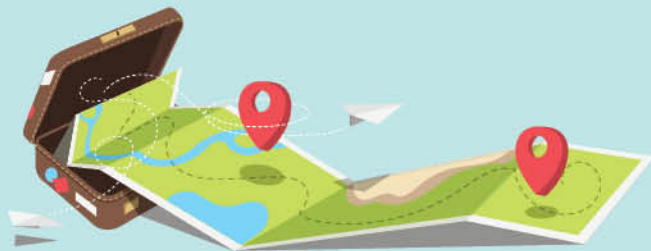
地域總監的話

地域總監 譚國權

在最近的一次防疫工作中，我們面對從未發生的情況，它的出現，打亂了我們全年的計劃；總會、地域及旅團全面暫停，除防疫活動外（也只限領袖參與），為確保所有成員，不被感染，只能安全地留在家中。雖然活動停止，但童軍的工作安排並沒有減少，領袖們透過網上平台，積極爭取與成員一同參與學習的機會，這安排有別於我們傳統的方法。這些新手法，以往從未嘗試，現在實行，效果也確實不錯。記得多年前在澳洲的訓練班中，班領導人提及彈性管理，當時未能體會，總覺跟著訂下的目標，在受控及規劃的制度下，依次完成，按部就班便可。但在這次疫情中，令我們的活動不停修正，每個決定，加上體諒、忍耐和同理心等元素的考量，充分體現了彈性管理的執行，讓我們上了寶貴的一課。期望領袖們理解每一個安排，上下一心，讓青少年成員學習的障礙減到最少，「童」步前進。

防疫的啟示





泰國交流活動計劃 (Ponglada Camp)

文：九龍第 121 旅旅長 何志磊

九龍地域於 2019 年 12 月 20 至 26 日舉辦了泰國、台灣及香港交流團。香港共有 19 位童軍和 8 位領袖及贊助人參加。台灣方面，有 8 位童軍和 2 位領袖參加；連同 400 多名泰國童軍一起進行交流活動。

這次活動特別之處是住宿在泰國當地的學校和童軍營地。12 月 20 日，團員乘搭國泰航空 709 號班機前往曼谷素萬那普機場。泰國童軍把我們接載到距離曼谷機場 2 小時路程的朴克雷德學校 Pakkred Secondary School 住宿。泰國童軍特別在禮堂安排了地席被褥給我們呢！

翌日，匯合泰國、台灣及香港童軍進行交流和參觀活動。三地童軍一起乘車前往北標府牟克區蓬拉達童子軍營地 Ponglada Camp。在營地學習繩結、繩網及滑輪等活動，離營前一晚舉行盛大的營火會。

12 月 26 日團員們乘搭國泰航空 654 號班機回港，結束行程。

九龍第 121 旅

參加者的 活動感想

童軍 張綽恒

我在當中學了很多不同的技能，在泰國參觀了 4 個景點，也認識了很多泰國和台灣的朋友，我體會到泰國童軍和台灣童軍的友善。感謝各贊助人和領袖，感謝他們的協助及支持，我們才有這次美好的泰國之旅。



童軍 吳曉琳

在這次旅程，我體會到前所未有的經歷，並結識了其他旅的童軍和許多泰國的朋友。泰國童軍準備的食物很豐富，都是我沒有嚐過的。我第一次到農場近距離接觸牛，更餵牛喝奶，覺得十分有趣。交流團令我增廣見聞、開闊眼界，也學會了團隊合作。

童軍 葉震寰

這次交流活動，我不但認識到很多台灣和泰國的朋友，還認識了一些泰國的歌曲、美食和舞蹈，特別是在營火會裡，大家都很投入，一起準備演出，一起繞著營火跳舞，令整個營火會充滿歡樂的氣氛，這真是一個令人興奮又難忘的夜晚。

童軍 傅傳智

在這次交流中，獲益良多，在第一天便感受到泰國童軍的熱情及友善。我在第二天的旅程中看到很多美麗的風景，乘在船上看兩岸的市集，真是一個特別的體驗。之後和台灣童軍集合，我和他們成為了朋友，我和他們的交流中發現他們的紀律很好，這令我反思，我的服從性比泰國童軍低，以後一定要改善。

童軍 王子軒

正所謂「讀萬卷書不如行萬里路」，有幸參加這個泰國交流活動。7 天 6 夜在這個港、台、泰學生交流中的生活，相信是我一輩子都難以忘記。

童軍 朱嘉韜

這 7 天我學會了不少待人處事的道理，活動回憶一直在腦海中重播，我永遠不會忘了這次旅程。感謝贊助人、何 sir 以及總監等，沒有他們的支援，這次交流團也不會這麼順利！



童軍 陳日正

坐完飛機後，便有車專接送我們到學校，吃了些東西後便睡了。第2天，我們早上9點起床，在市集買了一個陶瓷。泰國市集很特別，我們需要搭船。第3至5天，我們去營地和泰國童軍一起玩，最讓我印象深刻的是第4天的營火會，我們表演舞蹈，泰國朋友很熱情地和我們一起跳舞，表演雖然很累但很滿足。第6天我們去了泰國最大的商場買東西，吃了泰國美食，麵很辣，我還買了一些炸魚皮。到了晚上的聖誕聯歡會，我們表演唱歌，有的表演跳舞，非常熱鬧。最後一天，我們看了泰國學生的學校生活後，便啟程返港。



童軍 鄭德培

這次泰國交流團真是獲益良多，可以認識到很多的泰國和台灣朋友，他們熱情和友善。還有些自己童軍旅的同學起初不熟，但經過這次交流後，大家都變成好朋友。我還認識了一些泰國舞蹈、歌曲和美食。我最記得的是營火會，大家都有很精彩的演出，很投入參與營火會，一起伴隨著節奏去拍掌和跳舞，還有一些泰國導師組成隊伍演奏音樂，令這一晚增添不少氣氛。最後，我很感謝贊助人和導師的幫助和支持。



童軍 王梓易

當我從飛機下來時，已深受到泰國朋友的熱情款待，真是受寵若驚。接下來幾天我們玩得十分盡興，但最讓我印象深刻的是第2晚的營火會，當晚讓我感受到台灣和泰國的文化特色。這次交流活動令我曾廣見聞，讓我認識很多泰國和台灣的朋友，擴闊眼界。



童軍 林泳佟

這次交流活動真的獲益良多，讓我大開眼界，不但認識了一些泰國和台灣的童軍，也從中感受到他們的熱情和友善；而且還有很多活動在香港未曾體驗過的，如營火會，在香港只能圍在細小的火團中，但在當晚來自各地的童軍能夠在營火的見證下又唱又跳，非常精彩。我也沒有想像過我會跟大家一起跳舞，在大家熱情感染下，也沒有害羞，同時也感覺自己變得勇敢，最後感謝各位領袖的照顧和贊助人的支持，才能讓我參與這次旅程！

童軍 蘇子傑

在這個旅程中，我認識很多朋友，還參觀了當地的博物館。我認為最好玩的是攀爬和飛索活動，因為平時很難有機會接觸這些活動。在此，感謝為我們籌辦這次活動的領袖們。

童軍 黃澤棟

在這次交流活動參觀了4個景點，有哥德島、拉瑪九號博物館、泰國丹麥奶牛場和玉佛寺。我們在童軍營地裡進行了一連串難忘的活動，離營前在營地舉行了一次營火會，這是我第一次參加營火會。這次交流活動學到了很多知識，亦認識了很多新朋友。感謝各領袖，這次旅程能這麼開心全因有他們的安排和照顧。

深資童軍 張煒壕

我很高興可以參加這次泰國交流活動，與不同的童軍交流都讓我獲益良多，本來在出發前還擔心會否因語言不通而造成溝通不便，但是和泰國童軍相處後，他們的熱情與好客，實在感染了我。從活動中瞭解泰國的地方特色，廣闊了眼界，亦感謝各領袖在旅程中的照顧。



颱風「山竹」的餘威

文：地域總部總監（營地管理）李嘉輝

2018年9月颱風「山竹」來襲，為香港帶來多處嚴重塌樹，當然基維爾營地亦受極大影響。在我們多翻努力下，在短時間內處理好問題是相當不易的事情。與此同時，大多只留意在塌樹問題上，其實對水土流失所帶來的影響，相對較少人了解。藉此帶大家看看，營地用水主要依靠營內的儲水池，往往因上游水土流失的沖擊，日積月累引致儲水池容易做成積聚物，更因已有段時間未有清走積聚物而加劇這問題。一年過後，在研究探討多方面的可行性後，我們先初步計劃自行以人手清理，再安排往後的解決方案。剛巧遇到新冠狀病毒肺炎疫情的影響，基維爾營地配合政策自2020年1月底起暫停開放。我們選擇這段休養生息期間展開修建，疫情的初期在營地同工協助下，更要先保育主要生態，努力不懈終於完成清理潔淨這儲水設施，相信日後能帶來營友更優質的用水，期望接著安排定期的清洗，免再因過度屯積積聚物而影響用水。對「山竹」給予我們的挑戰，一一瓦解，將營地回復完好；而其他修復工作亦陸續進行中，為迎接基維爾營地啟用60周年紀念作準備。



紅磡五十創新猷 金禧區慶遊維港

圖 / 文：紅磡區區領袖 曾仲康

香港童軍總會紅磡區成立於 1969 年，至今已度過了 50 個寒暑。作為金禧紀念慶祝活動之一，本區於 2020 年 1 月 12 日（星期日）舉行「紅磡區第 43 屆區務委員就職典禮暨青少年獲獎人士頒獎典禮」。

為讓各出席嘉賓有耳目一新的感覺，本屆就職典禮特意安排在星期日早上以維港遊形式進行，典禮在當日上午 11 時許開始，超過 150 位區內及區外的來賓齊集於紅磡渡輪碼頭。承蒙地域總監譚國權先生親臨主禮，在區會長吳兆新博士、區主席鄭爾聰先生、副地域總監（常務）余煥懷先生及區總監何英華先生陪同下，由本區九龍第 1 海童軍旅成員組成的儀仗隊以水手長笛號（Boatswain's Call）歡迎主禮人登船，登船儀式過後，觀光船緩緩地駛進維港，典禮亦隨即開始。



首先由區會長吳兆新博士致歡迎辭，歡迎所有出席的區務委員、旅團領袖、童軍成員及家長，尤其是來自地域及各友區區總監陪同會務委員撥冗光臨，倍感光寵。主禮人致辭後接著頒發委任證予本屆區務委員，緊接頒授各項童軍獎勵後，青少年獲獎人士頒獎典禮隨即展開。一眾獲獎成員逐一上前接受獎章證書及紀念品，標誌著他們努力的成果備受肯定。儀式尾聲，由區主席鄭爾聰先生致謝辭，再次多謝各位來賓抽空蒞臨外，亦感謝各位區職員籌辦是次典禮及對在場服務的旅團領袖和童軍成員致以衷心謝意。

簡單而隆重的典禮儀式完畢後，各出席人士一邊享用船上精美自助午餐，一邊欣賞維港兩岸景色，台上亦同時進行緊張刺激的幸運抽獎。各幸運兒領取獎品後，全體區職員和各會務委員一同在台上合唱童軍歌，正當大家意猶未盡之際，船已返抵碼頭。最後，由儀仗隊以水手長笛歡送主禮人離船登岸，整個典禮亦隨著水手長笛聲而結束。



我愛九龍城青少年社區嘉年華暨 第四十三屆區務委員會就職典禮

文：助理區總監（深資童軍） 劉奕銘



九龍城區的年度盛事，「我愛九龍城青少年社區嘉年華暨第四十三屆區務委員會就職典禮」已於 2019 年 12 月 29 日（星期日）假民生書院順利完成。雖然當天著微微細雨，但也難阻當天出席嘉賓的熱情，當中包括來自總會、地域、友區及九龍城區的總監、委員及嘉賓們、本區各旅團領袖、成員及家長、攤位及表演負責人等，一起歡度了 2019 年最後的一個星期日下午。



九龍城區是一個糅合中外文化，新舊交替的社區，就好像區內擁有不同的古蹟，例如：城寨、侯王古廟及宋王臺的歷史名勝，又見證著啟德機場的遷出，以及在我們區內落成並快將通車的沙中綫。本區亦是中外文化共融，融合很多不同族裔（例如：泰國及印度的街坊）都在九龍城生活等，這些都是九龍城甚具特色的地方。而我們就透過一連串活動，例如：導賞團及攝影比賽等，務求令區內青少年及市民能更加認識本區，多加關注區內不同居民的風俗習慣。



當日還要特別鳴謝民政事務總署九龍城民政事務處高級聯絡主任廖淑芬女士蒞臨擔任主禮嘉賓、民政事務處青少年活動計劃的鼎力支持及民生書院借出場地，希望大家日後能繼續支持本區的活動！

而當晚我們亦假富豪東方酒店舉行周年晚宴，多謝各嘉賓出席，大家都樂而忘返！



九龍城區區總監黎國榮先生榮休晚宴

文：副區總監（行政） 曾子正

根據「香港童軍總會政策、組織及規條」的年齡限制，黎國榮先生於2020年1月21日卸任九龍城區區總監一職。黎總監多年來積極參與及熱心服務童軍運動38載，帶領九龍城區舉辦了多個國內外的交流活動，策劃了多項本區的嘉年華及共融活動及透過新高中課程中的「其他學習經歷」開拓新旅團等，讓九龍城區得以豐盛地成長。為了向黎總監致以由衷的謝意，本區於1月11日於香港童軍中心8樓粵品匯舉行了「黎國榮區總監榮休晚宴」。

黎總監對童軍運動貢獻良多，廣結良朋益友，於晚宴中聚首一堂，氣氛十分歡暢。各人都把握機會與黎總監拍照留念。

地域總監譚國權先生、時任九龍城區副區總監林瑋傑先生、九龍城區委員陳子樂先生和邵智佳先生及九龍第51旅分別致送紀念品予黎總監，以表謝意。

到了晚宴的尾聲，突然奏出悠揚的蘇格蘭風笛聲 Auld Lang Syne，使晚宴推至頂峰。大家都懷著興奮的心情，於台上與黎總監一起高歌。最後，黎總監與各好友一一握手致謝，晚宴在一片依依不捨的氣氛中結束。



九龍地域發放訊息專區

為提升地域資訊效率，已特設「九龍地域發放訊息專區」，主要用途如下：

1. 每月通告
2. 特別通知
3. 緊急通知（如地域大型活動遇惡劣天氣之宣布）

訊息發放專區將以智能手機應用程式 WhatsApp 廣播功能運作，並歡迎各界人士訂閱，訂閱者不需記名而各訂閱者相互間不會得知其他訂閱者的電話號碼。如欲訂閱訊息專區，請完成以下程序：

1. 於裝有 WhatsApp 應用程式的智能手機新增 9540 8470 為聯絡人；
2. 以 WhatsApp 發放任何**非空白**訊息（如：Hi）予 9540 8470；
3. 你將被加入「九龍地域發放訊息專區」，並會不定期收到地域資訊。

備註：

1. 「九龍地域發放訊息專區」只用作單向資訊發放，**並非熱線電話**；
2. 登記「九龍地域發放訊息專區」服務後，即表示同意接收由 9540 8470 發送的地域資訊；
3. 登記後如不欲繼續使用「九龍地域發放訊息專區」服務，請以登記電話 WhatsApp 發送「取消訂閱」予 9540 8470，九龍地域將於收到訊息後刪除有關登記，相關電話號碼日後將不會再收到由 9540 8470 發出之有關訊息廣播。

詳情請參閱地域特別通告第 01/20 號。



九龍地域發放訊息專區
WhatsApp

9540 8470

徵稿

- 本刊物公開歡迎各級童軍成員提供圖文佳作。
- 投稿者請附真實姓名、單位、職銜及聯絡電話。
- 來稿請以 400 字為限，並附上最少 3 張相片，格式為 jpg。
- 每期之截稿日期為雙數月之月底。
- 特此聲明，凡在活動安排及 / 或獲取的文稿、相片、錄像、聲軌之全部或其部分屬香港童軍總會九龍地域所有，並保留其刊登、出版、廣播、轉載、刪剪、修改、展覽或作宣傳用途而不另行通知及付酬；文章及 / 或文章及相片被刊登後，本地域即有權透過本地及海外媒體（包括網頁）轉載被刊登的文章及 / 或相片。如有異議，請先表明。



香港童軍總會九龍地域

會長：伍燕梅 主席：顏志鴻 總監：譚國權

公共關係委員會主席

陳健龍

贊助人

伍燕梅 顏志鴻

雙月刊編輯組

主席：周淑儀

監督：梁婉冰

總編輯：林偉文

副總編輯：褚俊文

劉斯琪

郭家暉

助理編輯：張秀英

行政：陳彩燕

出版：香港童軍總會九龍地域公共關係部

廣告熱線或投稿查詢電話：2957 6482

投稿電郵：offf@krscout.org

地域總部地址：九龍柯士甸道童軍徑香港童軍中心 9 樓 926 室

地域電話：2957 6488

地域電郵：enquiry@krscout.org

地域網址：www.krscout.org

地域 facebook 專頁：http://www.facebook.com/scout.kr

